

Erteilte Arbeitszeitbewilligungen

Bewilligung für Feiertagsarbeit (Art. 19 und 20a ArG)

- 13-000400 / 74582595
Micarna SA, 8005 Zürich
Charcuterie
Besonderes Konsumbedürfnis
11 M, 3 F
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)
- 13-000399 / 74582595
Micarna SA, 8005 Zürich
Spezielle Produkte / Portionierung DHP
Besonderes Konsumbedürfnis
31 M, 12 F
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

Bewilligung für Nachtarbeit (Art. 17 ArG)

- 13-000475 / 71161817
stürmsfs ag, 9212 Arnegg
Produktion Arnegg
Dringendes Bedürfnis
10 M
01.04.2013–31.03.2016 (Neuerteilung)
- 13-000476 / 50208415
stürmsfs ag, 9403 Goldach
Produktion
Dringendes Bedürfnis
50 M
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)
- 13-000479 / 53517049
Norabelle AG, 9442 Berneck
Stickereifabrikation
Dringendes Bedürfnis
5 M, 7 F
01.02.2013–31.01.2016 (Erneuerung)
- 13-000533 / 51955386
Ivers-Lee AG, 3400 Burgdorf
Produktion
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
6 M, 15 F
01.04.2013–31.03.2016 (Neuerteilung)

- 13-000539 / 64942182
Buss AG, 4133 Pratteln
Fertigung
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
5 M
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)
- 13-000348 / 61463229
Styner+Bienz FormTech AG, 3172 Niederwangen BE
Produktion
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
108 M, 12 F
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)
- 13-000564 / 51900900
Eugster/Frisomag AG, 8580 Amriswil
Oberflächentechnik, Litzenfertigung, Gerätemontage, Informatik
Technisch und wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
105 M, 420 F
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)
- 13-000536 / 52058084
Koblenzer Kunststoffwerk GmbH, 5322 Koblenz
Kunststoffverarbeitung
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
6 M, 18 F
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)
- 13-000532 / 41308848
Friedrich Gloor AG, 2543 Lengnau BE
Profilschleiferei / Werkzeugschleiferei
Dringendes Bedürfnis
44 M
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung mit Änderung)
- 13-000604 / 66043031
Blutspendedienst SRK Bern AG, 3008 Bern
Mobile Equipen: Blutentnahmen in den Kantonen BE, AG, SO BL, FR,
LU, OW, NW, UR
Besonderes Konsumbedürfnis
2 M, 16 F
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)

Bewilligung für Nachtarbeit (ohne Wechsel mit Tagesarbeit) (Art. 17 ArG)

- 13-000353 / 61463229
Styner+Bienz FormTech AG, 3172 Niederwangen BE
Werkzeugunterhalt
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
2 M
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)

- 13-000565 / 51936137
 Stüdlı Plast AG, 8590 Romanshorn
 Kunststoffspritzerei
 Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 Arbeitsverfahren, welches unter den Anhang der Verordnung 1
 zum Arbeitsgesetz (ArGV 1) fällt
 57 M
 01.03.2013–29.02.2016 (Erneuerung)
- 13-000356 / 46838510
 Amberg Engineering AG, 8105 Regensdorf
 Bauleitung beim Champréveyrestunnel, Oberbau- und Teilerneuerung
 Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 1 M
 04.03.2013–31.12.2013 (Neuerteilung)
- 13-000563 / 51900900
 Eugster/Frismag AG, 8580 Amriswil
 Kunststoffverarbeitung
 Technisch und wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 Arbeitsverfahren, welches unter den Anhang der Verordnung 1
 zum Arbeitsgesetz (ArGV 1) fällt
 29 M, 16 F
 01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)

Bewilligung für Nacht- und Sonntagsarbeit (Art. 17 und 19 ArG)

- 13-000406 / 74582684
 Micarna SA Seafood Fischverarbeitung, 8005 Zürich
 Fisch
 Besonderes Konsumbedürfnis
 34 M, 11 F
 01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)
- 13-000429 / 65158374
 Burkhalter Wettingen, Zweigniederlassung der Burkhalter Technics AG,
 5430 Wettingen
 Alle Installationsabteilungen für Arbeiten im Kanton Aargau, die zwingend in
 betriebsarmen Zeiten in der Nacht oder an Sonntagen ausgeführt werden müssen
 Technisch unentbehrliche Betriebsweise
 20 M
 01.03.2013–29.02.2016 (Erneuerung)
- 13-000138 / 73596790
 Arge Zugangsstollen Limmern AZL, Zugangsstollen / Linthal / Glarus,
 5000 Aarau
 BF und Werkstatt
 Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 30 M
 01.01.2013–31.12.2013 (Erneuerung mit Änderung)

**Bewilligung für Nacht- (ohne Wechsel mit Tagesarbeit) und Sonntagsarbeit
(Art. 17 und 19 ArG)**

- 13-000352 / 61463229
Styner+Bienz FormTech AG, 3172 Niederwangen BE
Produktion
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
1 M
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)

Bewilligung für Pikettdienst (Nachtarbeit) (Art. 14 und 15 ArGV 1)

- 13-000551 / 51951051
Fisba Optik AG, 9016 St. Gallen
Operations / Hauswarte: Schneeräumung Betriebsgelände
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
2 M
01.03.2013–29.02.2016 (Neuerteilung)
- 13-000575 / 52345946
Jowa AG, 5103 Wildegg
Hartweizenmühle
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
1 M, 1 F
29.02.2012–28.02.2015 (Neuerteilung)

**Bewilligung für Pikettdienst (Nacht- und Sonntagsarbeit)
(Art. 14 und 15 ArGV 1)**

- 13-000590 / 52104107
Meyer Burger AG, 3645 Gwatt (Thun)
Störungsbehebung, Notfälle: Service, Forschung und Entwicklung, Produktion
Technisch und wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
40 M
01.03.2013–29.02.2016 (Erneuerung mit Änderung)
- 13-000546 / 54495051
Pastinella, Zweigniederlassung der Orior Menu AG, 5036 Oberentfelden
Team Technik sowie IT-Abteilung (gestellt durch Angestellte der
Orior Management AG, Zürich): Störungsbehebung, Support und Notfalldienst
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
4 M
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)
- 13-000487 / 74318658
BIRLASOFT (INDIA) LIMITED, New Delhi, Zweigniederlassung Zürich,
8050 Zürich
Pikettdienst für die SAP IT Infrastruktur bei Swiss Re
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
3 M
15.02.2013–14.02.2016 (Neuerteilung)

- 13-000553 / 77454584
Bechtle Schweiz AG Zweigniederlassung Reinach, 4153 Reinach BL
Störungsbehebungen
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
20 M, 1 F
01.01.2013–31.12.2015 (Neuerteilung)
- 13-000571 / 62058425
Rettungsdienst Neeser, 5610 Wohlen AG
Notfalldienste im Kanton Aargau
Besonderes Konsumbedürfnis
4 M
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)
- 13-000588 / 80818408
Meier-Kopp Service AG, 4153 Reinach BL
Störungsbehebung an Lüftungs-, Klima- und Kälteanlagen bei Kunden
in der ganzen Schweiz
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
10 M
01.03.2013–29.02.2016 (Erneuerung)
- 13-000290 / 53433394
Emmi Milch AG, 6252 Dagmersellen
Technik (Anlagen, Haustechnik, Infrastruktur)
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
3 M
01.03.2013–29.02.2016 (Erneuerung)

Bewilligung für Sonntagsarbeit (Art. 19 ArG)

- 13-000137 / 73596790
Arge Zugangsstollen Limmern AZL, Zugangsstollen / Linthal / Glarus,
5000 Aarau
Bau des Zugangsstollens Limmern (Vorportalzone, Kaverne,
Zugangsstollen zur Kaverne)
Wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
30 M
01.01.2013–31.12.2013 (Erneuerung mit Änderung)
- 13-000569 / 5773656
Bis Vam Anlagentechnik, 4600 Wells
Montage der Druckleitungen im Kraftwerk Linth-Limmern
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
20 M
01.04.2013–31.03.2014 (Neuerteilung)

- 13-000566 / 51936137
 Stüfli Plast AG, 8590 Romanshorn
 Kunststoffspritzerei
 Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 Arbeitsverfahren, welches unter den Anhang der Verordnung 1
 zum Arbeitsgesetz (ArGV 1) fällt
 2 M
 01.03.2013–29.02.2016 (Erneuerung)

Bewilligung für Sonn- und Feiertagsarbeit (Art. 19 und 20a ArG)

- 13-000498 / 61757541
 Siegfried AG, 4800 Zofingen
 Warenlager, Tanklager, Qualitätskontrolle
 Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 19 M
 01.03.2013–29.02.2016 (Erneuerung)
- 13-000562 / 51900900
 Eugster/Frismag AG, 8580 Amriswil
 Kunststoffverarbeitung (Kontrolle und/oder Materialnachschub)
 Technisch und wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 Arbeitsverfahren, welches unter den Anhang der Verordnung 1
 zum Arbeitsgesetz (ArGV 1) fällt
 10 M
 01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)

Bewilligung für ununterbrochenen Betrieb (Art. 24 ArG, Art. 36–38 ArGV 1)

- 13-000280 / 52102707
 CABB AG, 4133 Pratteln
 Chemiebetrieb
 Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 Arbeitsverfahren, welches unter den Anhang der Verordnung 1
 zum Arbeitsgesetz (ArGV 1) fällt
 116 M
 01.02.2013–31.01.2016 (Erneuerung)
- 13-000347 / 61463229
 Styner+Bienz FormTech AG, 3172 Niederwangen BE
 Produktion
 Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 144 M, 16 F
 01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)
- 13-000499 / 61757541
 Siegfried AG, 4800 Zofingen
 Chemische Produktion, Qualitätskontrolle (Schichtlabor)
 Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 168 M, 16 F
 01.03.2013–29.02.2016 (Erneuerung mit Änderung)

- 13-000540 / 46537777
CARBOGEN AMCIS AG, 4416 Bubendorf
Chemische Produktion
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
75 M, 16 F
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)
- 13-000538 / 45059322
Clariant Produkte (Schweiz) AG, 4132 Muttenz
Infrastrukturbetriebe
Wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
50 M
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)

**Bewilligung für zusammengesetzten ununterbrochenen Betrieb
(Art. 24 ArG, Art. 39 ArGV 1)**

- 13-000355 / 61463229
Styner+Bienz FormTech AG, 3172 Niederwangen BE
Produktion
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
180 M, 20 F
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

Rechtsmittel:

Gegen diese Verfügung kann gemäss Artikel 44 ff. VwVG innert 30 Tagen seit der Publikation beim Bundesverwaltungsgericht, Kreuzackerstrasse 12, Postfach, 9023 St. Gallen, Beschwerde erhoben werden. Die Eingabe ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift des Beschwerdeführers oder seines Vertreters zu enthalten.

Wer zur Beschwerde berechtigt ist, kann innerhalb der Beschwerdefrist beim Staatssekretariat für Wirtschaft SECO, Arbeitsbedingungen, Arbeitnehmerschutz (ABAS), Effingerstrasse 31, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Telefon 031 322 29 48) Akteneinsicht nehmen.

16. April 2013

Staatssekretariat für Wirtschaft:
Direktion für Arbeit